聯合國

一九四八年十二月三十一日終了之年度

財政報告及賬目

暨

審計委員會報告書

大會

第四屆會：正式紀錄

補編第六號

紐約成功湖

一九四九

A/902

一九四九年五月二十七日

一九四八年十二月三十一日終了之年度

財政報告及賬目

暨

審計委員會報告書

目 錄

頁數
遞送文件公函.....	(四)
財政報告書.....	一
賬目.....	九
審計報告書.....	三一

遞送文件公函

逕啓者：

茲將祕書長提交之一九四八年十二月三十一日終了之會計年度財政報告表隨函奉上。各項報告表均經審查簽證。

茲並遵照大會決議案，謹將一九四八會計年度審計委員會報告書一件函送 查照

此上
聯合國大會主席

審計委員會
(簽名) Watson SELLAR 謹啓
一九四九年四月二十七日

一九四八年十二月三十一日終了 之會計年度財政報告書

茲提送聯合國一九四八年十二月三十一日終了之會計年度各項賬目，其中包括下列各項主要報告表：

- 一. 一九四八年度預算經費、承付款額及經費結餘等項報告表；
- 二. 收入、承付款額及賸餘賬目報告表；
- 三. 截至一九四八年十二月三十一日止之資產負債表及附表。

預算情況

一九四八年度預算賬目之賸餘，計達一,六七三,九二七.四四美元，其來源如下：

會員國依攤額應納會費.....	\$39,298,292.81
雜項收入.....	763,165.60
\$40,061,458.41
減去：承付款項.....	38,387,530.97
本年度賸餘 \$ 1,673,927.44

除此數外，應加轉賬加入本年度之一九四七年度賸餘之結餘八五一,七二五.八一美元，及一九四八年度清償一九四六及一九四七年之承付款額時節餘之四二九,〇一五.八一美元。故截至一九四八年十二月三十一日止，賸餘總額計共二,九五四,六六九.〇六美元。

此數額中，一,五六四,〇三二.八一美元經分配為減少一九四九年度會員國攤繳會費之用，所餘一,三九〇,六三六.二五美元可分配為減少一九五〇年度會員國攤繳會費之用，其詳細項目如下：

一九四八年經費節餘.....	\$ 898,205.24
超過概算之雜項收入.....	63,415.20
一九四八年內清償下列兩項承付款額之節餘：
一九四六年之承付款額.....	\$144,057.77
一九四七年之承付款額.....	284,958.04
\$ 1,390,636.25

收 入

一九四八年度原定經費下攤派各會員國之會費總計三四,七七五,七七五美元。一九四八年度追加預算之下，另攤派會員國會費四,五二二,五一七.八一美元。共計三九,二九八,二九二.八一美元。

一九四八年度雜項收入計七六三,一六五.六〇美元，較概算計超過六三,四一五.二〇美元。雜項收入詳賬見報告表二。

承付款額

本會計年度內承付款額總計三八,三八七,五三〇.九七美元（其中四,三三九,八九七.四二美元截至一九四八年十二月三十一日止尚未清算）。大會所核准之經費總數為三九,二八五,七三六.二一美元。節餘總數計八九八,二〇五.二四美元分配於預算各節，見報告表一。預算所有各節下，幾皆有節餘。節餘最多者為第五節及第六節：特別會議、調查及查詢，一一五,八八五.四五美元；第七節至第二十一節：秘書處，三四二,六五二.九三美元；及第三十三節至第三十五節：各經濟委員會及社會福利諮詢事務，一六六,八三七.二七美元。

預算賬目中之主要項目

報告表一中逐節具載一九四八年度之經費及各節下該會計年度內之承付款額，茲總列如次：

數額	佔總數之百分率
大會、理事會、委員會及分組委員會屆會.....	\$ 3,148,518	8.20
特別會議、調查及查詢.....	5,176,865	13.49
祕書處.....	22,848,993	59.52
總務.....	2,459,566	6.41
永久設備費.....	629,846	1.64
各經濟委員會及社會福利諮詢事務.....	2,227,469	5.80
國際法院.....	596,658	1.55
國際聯合會資產之移交，各會員國賬款之清償.....	533,767	1.39
付還周轉資金所墊之國際貿易暨就業會議及其籌備組織之費用.....	765,849	2.00
<u>\$38,387,531</u>	<u>100.00</u>

各部份及各節下之主要項目茲加說明如下：

(甲) 大會、理事會、委員會及分組委員會屆會：三，一四八，五一八美元。在巴黎舉行之大會第三屆會之費用總計二，一六三，八一五美元，其中大部為職員之旅費及生活費：一，一五八，二〇六美元，臨時員工薪資：三〇八，四七五美元。一九四八年四月舉行之第二次特別屆會之費用計一六五，七八七美元。

(乙) 特別會議、調查及查詢：五，一七六，八六六美元。此數目中之三八，二一六美元為兩特別會議（國際海事會議及新聞自由會議）之費用，五，一三八，六五〇美元係調查及查詢之費用，其詳目如下：

聯合國巴勒斯坦委員會.....	\$ 148,495
聯合國巴勒斯坦問題調解專員使團.....	3,616,191
聯合國巴爾幹問題特別委員會.....	587,564
聯合國朝鮮問題委員會.....	284,116
聯合國印度尼西亞問題斡旋委員會.....	223,135
聯合國印度巴基斯坦問題委員會.....	231,309
聯合國託管理事會東非視察團.....	47,840
<u>\$5,138,650</u>

各次重要調查訪察工作之主要費用茲表列如下：

巴勒斯坦 問題調解專員	巴爾幹	朝鮮	印度 尼西亞	印度與 巴基斯坦
代表旅費.....	\$129,291	\$116,517	\$ 30,060	\$ 40,941
臨時員工.....	\$ 222,638	180,280	32,390	25,184	38,977
職員旅費及生活費.....	2,002,469	201,529	86,736	107,907	92,181
賠償費、撫卹金及惠給金.....	133,540
當地運輸.....	649,851	7,055	9,856	41,593
保險.....	198,016	6,492	3,687	2,569	2,906
招商承辦之供應事務.....	65,094
購買汽車.....	25,536
通訊器材.....	50,103	4,128
電報費.....	83,686	6,698	4,005	15,894
<u>\$3,405,397</u>	<u>\$531,345</u>	<u>\$253,191</u>	<u>\$207,150</u>	<u>\$220,726</u>
其他.....	210,794	56,219	30,925	15,985	10,583
<u>\$3,616,191</u>	<u>\$587,564</u>	<u>\$284,116</u>	<u>\$223,135</u>	<u>\$231,309</u>

(丙) 代表旅費：兩次大會屆會之代表旅費及其他各委員會、分組委員會等各委員之旅費及生活費(合於條例者)，歸於預算項目第一部及第二部之下者總計七一〇,〇二七美元。其中九八,八七七美元歸入生活費津貼項下。

(丁) 秘書處二二,八四八,九九三美元。會所各部之直接費用總計一六,一七三,七三四美元,其詳賬如下：

薪工	職員費用	其他費用
秘書長辦公廳.....	\$ 264,635	\$ 47,952	\$ 11,271
安全理事會事務部.....	533,600	49,355	13,597
軍事參謀團.....	130,459	11,630	23
經濟事務部.....	1,276,180	111,498	155,319
社會事務部.....	872,595	80,718	55,714
託管及非自治領土情報事務部.....	551,422	66,423	19,970
新聞部.....	1,769,121	128,154	1,324,634
法律事務部.....	285,951	22,155	56,282
會議及總務部.....	6,195,197	373,233	27,889
行政及財務部.....	1,450,897	155,955	131,905
<u>\$13,330,057</u>	<u>\$1,047,073</u>	<u>\$1,796,604</u>

職員費用項下之一,〇四七,〇七三美元中,一八九,七一九美元為因公出差費用,餘額中之大部係職員回籍休假旅行費用。至在其他費用項下,大多數部之主要支出為通訊費用及招商承印費用,但新聞部經費項目較多,茲詳列如下：

電影器材及事務.....	\$ 404,164
無線電及電訊.....	412,644
招商承印.....	349,493
通訊.....	48,655
航空運輸.....	45,160
照像器材及事務.....	21,193
其他費用.....	43,325
<u>\$1,324,634</u>

行政及總務部之費用包括聯合國為兒童募捐運動之費用二七五,二六六美元,其中四五,八六一美元係因公旅行費用。該部“其他費用”一項包括下列損失：應收而未收之雜項賬款五,九九一美元；因拋棄對專門機關之債權而註銷之賬款八六,六六二美元。

職員公共費用計四,八四七,二〇七美元,其中包括會所、日內瓦及各新聞處招聘員工及初期組織費用二,三〇六,〇九三美元及職員福利費用二,五四一,一一四美元。此兩項中之第一項,其中最大項目為償還各國所得稅九六九,六五五美元,停職金及年假折款三三九,六〇九美元；房租津貼三二五,二四五美元；安置補助費二一八,六四二美元；此外所餘款額四五二,九四二美元中多為應聘人旅費及轉調及停職旅費,包括受扶養人旅費及器物運運費。職員福利費用中主要為繳充職員節約儲金及退休基金之一,四四三,七二五美元,離國津貼五四三,七〇七美元,兒女補助金及教育補助金三一八,五五二美元。

一九四七年及一九四八年人事費用之比較數字,因一九四八年預算形式之更變,不易計算。但一九四八年預算各節(包括國際法院及社會福利諮詢事務)下行政費用所承付款額,可表列如下：

(子) 薪給及津貼.....	\$16,931,270
(丑) 直接行政費用.....	11,115,132
(寅) 間接行政費用(包括回籍休假旅費八五五,七七一美元).....	1,083,549
(卯) 職員公共費用.....	5,271,304
(辰) 永久設備費.....	786,851
<u>\$35,188,106</u>

(子)項之一六,九三一,二七〇美元,詳列賬目如下:

常設員額.....	\$14,630,991
臨時員工.....	1,815,774
加班及夜勤津貼.....	238,664
專家及諮議.....	245,841
<u>\$16,931,270</u>

(丑)項直接行政費用之一一,一一五,一三二美元之要目如次:

因公出差職員之旅費及生活費.....	\$ 4,312,304
通訊事務.....	830,917
情報事務.....	956,592
房舍之租金及維持費包括公用設備之費用.....	1,077,449
內部複製所需文具及設備.....	636,426
招商承印.....	1,241,934
辦公室及其他設備之租金及維持費.....	351,236
當地交通.....	800,745
聯合國汽車維持及駕駛費用.....	58,774
貨運、貨車及特快運輸.....	215,622
保險.....	315,277
其他.....	317,856
<u>\$11,115,132</u>

(戊) 各經濟委員會:一,六三四,三四六美元。是項承付款額節述如下:

歐洲	亞洲及遠東	拉丁美洲
薪工.....	\$651,161	\$200,719	\$ 64,072
職員公共費用.....	210,417	44,431	30,528
旅費.....	49,900	210,225	41,916
招商承印.....	15,536	4,874	172
通訊等項.....	10,810	21,183	4,084
總務費用等項.....	32,378	19,897
傢俱及設備.....	3,660	18,383
<u>\$937,824</u>	<u>\$517,470</u>	<u>\$179,052</u>

(己) 社會福利諮詢事務五九三,一二三美元。本項款額包括:

顧問薪資旅費等項.....	\$182,128
研究員補助費、旅費等項.....	335,337
展覽宣傳.....	74,466
區域研究會.....	1,192
<u>\$593,123</u>

(庚) 日內瓦歐洲辦事處:日內瓦歐洲辦事處之承付款額經列於各項經費類目之下,節錄如次:

節
一	柏林貨幣貿易委員會.....	\$ 1,407
三	麻醉品委員會.....	20,158
十七	日內瓦辦事處行政費用.....	1,463,210
二〇	交際費.....	548
二一	職員公共費用.....	293,249
二二至二七	總務費用.....	357,746
二八至三二	永久設備費.....	112,709
三三	歐洲經濟委員會.....	937,824
三五	社會福利.....	254,844
<u>\$3,441,695</u>

(辛) 海牙國際法院：經費報告表第三十六節至第三十九節載明承付款額共五九六,六五八美元。內三一七,七一七美元為法官之薪俸及津貼。

(壬) 專家及諮議：茲應行政及預算問題諮詢委員會之請求，於附件甲中附具一九四八年雇用之專家及諮議之名單，中並表明聘用目的及薪酬數目。

(癸) 賠償費、撫卹金及惠給金本年度內總計一五八,四六九美元，其中一二五,〇〇〇美元為在巴勒斯坦因公殉職人員之受扶養人之賠償費。惠給金項下所付款項如次：

對下列二人於大戰期間服務國際常設法院之酬勞

J. Douma	\$4,000
D. J. Bruinsma	4,000	\$ 8,000
<hr/>
巴勒斯坦遇害職員治喪費用等項	550
職員醫藥費	1,409
私產損失之償金	892
職員死亡治喪費用	1,579
巴勒斯坦雜項開支	402
<hr/>
<u>\$ 12,832</u>

現金

一九四八年十二月三十一日之總賬及周轉資金現金結餘數額計六,七七七,六一六.七九美元。此外並有現款九八三,〇七四.一〇美元存於信託賬戶中。

投資

一九四八年十二月三十一日現有之周轉資金款項之投資，其成本價格（以證券到期所得之淨總數為基礎計算）計一二,一〇八,二四七.三七美元。該項投資係購存美國政府短期證券，其面值為一二,〇五〇,〇〇〇美元。利息約1½%，見附表伍。

會員國會費及預付

會員國會費及預付之情形詳見附表壹及捌。一九四八年度及以前各年度預算中之會費賬目狀況及一九四八年十二月三十一日時之預收周轉資金，茲節述如次：

攤額總數	已收數額	攤額中已 收之百分比	待收餘額
一九四八年度會費（包括新會員
一九四七年度會費）	\$34,775,775.00	\$34,110,390.17	98.08	\$665,384.83
一九四七年度會費	27,450,000.00	27,428,040.00	99.92	21,960.00
一九四六年度會費	19,386,378.36	19,382,931.56	99.98	3,446.80
預收：周轉資金	20,000,000.00	20,000,000.00	100.00	—
<hr/>
<u>\$690,791.63</u>

一九四九年二月二十八日時，經陸續收到之一九四八年度預算中之會費達一七五,〇二一.八七美元，因之，攤額中已收之百分比達 98.59%。

依據一九四七年十一月二十日決議案一六三(三)之授權，經通知會員國：一九四八年度會費中之 20.5%（美國應繳之會費除外）可以美元以外之下列貨幣繳納，其各別比例如次：

百分比	或
法國法郎	5.5	或	\$1,200,000
荷蘭幣 (guilders)	2.5	或	500,000
瑞士法郎	12.5	或	2,600,000

根據此項辦法，經依各會員國之請求派定以該等貨幣繳付之款額，計四,一三四,一六七美元。

於本會計年度內，若干會員國改變原有決定，對於前經派定以非美元貨幣繳付之款額，決以美元付給其中之一部。各會員國最後以法國法郎、荷蘭幣及瑞士法郎承繳之總額如下：

法國法郎之等值	\$ 643,531.35	承繳之會員國十二
荷蘭幣 (guilders) 之等值	483,406.00	承繳之會員國十四
瑞士法郎之等值	1,863,414.00	承繳之會員國十一
<hr/>
<u>\$2,990,351.35</u>

國際聯合會資產

自國際聯合會移交獲得之資產經載入一九四七年度賬目計一二,一二二,〇七五.六〇美元。一九四八年十二月三十一日時之資產負債表予以分類如次：

預收款額——自國際聯合會獲得之資產，其中非永久資產之 尚未攤還餘額.....	\$ 533,768.00
永久資產——日內瓦祕書處大樓、會議廳、圖書館大樓及別 墅.....	11,054,540.39
<hr/>
\$11,588,308.39

此項總數中一,三一二,五四六.三九美元為國際聯合會捐贈之資產，其等值款額另見捐款項下；至其餘一〇,二七五,七六二.〇〇美元之資產則記入聯合國會員國賬戶之貸方，此賬款尚未清算（見附表肆）。本賬款係經由此項資產總額減去五三三,七六七.二一美元而獲得者。所減數額相當於一九四八年度追加經費中所付之款額。一九四八年度追加經費中曾劃撥此等經費，以備依據大會一九四八年十二月十一日決議案二五〇關於分期清償賬款之規定，償付第一次到期應付各會員國之款額。（見附表貳）。

該項決議案並規定，登賬作為預收款項之五三三,七六八美元，將由一九五〇年度經費劃撥充付。其餘部份，即土地建築物之價值，則於一九五一年起分十五年按年充付。

關於各會員國間賬款分配辦法，國際聯合會指定有權領受賬款之三十二個會員國中有三十一國表示願依比例放棄其應得賬款中之一部份，俾使其他九個會員國亦得分享賬款。各會員國之賬款經依此加以調整矣。

永久會址

美利堅合衆國及聯合國之借款協定經於一九四八年三月二十三日簽訂。依該項協定，聯合國得到六五,〇〇〇,〇〇〇美元免息借款，以為紐約市永久會所興建裝置之用。此項用途包括必要之建築及工程事項、園場佈置、地下建築、會址地段及近道之其他應有修繕事項，以及其他有關事務及費用。該項協定並規定如何償還美國墊付之主要款項之辦法。

第八十屆國會經美國總統於一九四八年八月十一日批准之公法第九〇三號中，授權劃撥不超過六五,〇〇〇,〇〇〇美元之款項，以為興建聯合國永久會所之用，並授權於該款確實劃撥之前，由建設銀公司先墊付總數在二五,〇〇〇,〇〇〇美元以下之款項，俾得實施借款協定之規定。公法第九〇三號中並規定此項先墊款項不收利息。

一九四八年九月二十三日，美國國務部對聯合國首次墊付二,六九四,八一九.三九美元。一九四八年內並未請求美國方面再作墊付。

一九四八年十二月三十一日關於會址事務之各項賬目，茲併列於資產負債表中有關項目下。在永久資產項下，會址之價值列為九,六〇〇,〇〇〇美元，此係包括以 Mr. John D. Rockefeller, Jr. 之捐款購買之土地及紐約市讓與之土地。此項所載價值係根據紐約市稅局之估定，所包括之土地為基址第一三五四號街段第一號地段各部份之併合；Marginal Street 上有一地段紐約市已允讓與聯合國，但尚未移交，故未包括在內。

初步費用計三,四五五,六一五.六一，詳見附表叁。

週轉資金

週轉資金所收之預墊款，性質與繳充常年預算經費之會費迥不相同，且其所有權仍屬各會員國，故於資產負債表中列為單獨一項。此項資金之使用係依大會之指示，為特殊用途預付款項，並經規定於適當時期內償還之。

一九四八年十二月三十一日週轉資金狀況茲節述如次：

資金本額.....	\$20,000,000.00
已預墊而未清算之款額.....	5,962,086.20

現有結餘.....	<u>\$14,037,913.80</u>
-----------	------------------------

此項結餘中計有：

現金.....	\$ 1,929,666.43
短期投資.....	12,108,247.37

\$14,037,913.80

已預墊而未清算之款額類別如次：

為賑濟巴勒斯坦難民預墊款項.....	\$ 972,118.39
為專門機關預墊款項.....	1,379,164.06
為職員居住等預墊款項.....	412,495.00
其他自行清算之購買及活動.....	226,037.77
為總賬目預墊之款項.....	2,961,023.21
為職員購買傢具及家用器物預墊款項.....	11,247.77

\$ 5,962,086.20

為專門機關預墊款項總計一,三七九,一六四.〇六美元,其中包括為世界衛生組織預墊款項一,三〇〇,〇〇〇美元,為國際貿易組織過渡委員會預墊款項七九,一六四.〇六美元。

經授權為職員住宅預墊款項中之主要項目而未清算者為關於 Parkway Village 住宅區計劃之存款四〇〇,〇〇〇美元。

本會計年度內週轉資金預墊款項之用途可於下表窺見一斑。表內開列一九四八年度各日期所預墊而未清算之款項：

依預算規定之開支	臨時及非常開支	為專門機關預墊款項	其他	總計
一月一日.....	\$ 327,985	\$1,785,998	\$1,876,475	\$ 600,268	\$4,590,726
一月三十一日.....	860,182	19,009	2,228,693	2,517,538	5,625,422
三月三十一日.....	4,351,543	21,838	2,268,753	2,623,161	9,265,295
六月三十日.....	3,760,290	337,642	2,845,292	2,948,385	9,891,609
九月三十日.....	—	1,691,184 ¹	3,357,192	3,516,570	8,564,946
十二月三十一日..	—	972,118 ²	1,379,164	3,610,804	5,962,086

¹ 已由預算經費償付。

² 為賑濟巴勒斯坦難民之用。

保管金及特別賬目

本組織保有之各類保管金及特別賬目茲節述如下：

現金及待收款 (減去負債數額)	投資 (包括黃金)	總額
養卹基金.....	\$146,568.11	\$ 3,469,539.95	\$ 3,616,108.06
職員節約儲金.....	6,297.58	731,249.50	737,547.08
圖書館贈與金.....	23,473.71	539,415.40	562,894.11
國際新聞大廈基金.....	226.63	25,340.12	25,566.75
國際兒童緊急救濟基金.....	471,780.37	22,521,828.80	22,993,609.17
聯合國善後救濟總署.....	227,062.72	—	227,062.72
<u>\$875,414.12</u>	<u>\$27,287,373.77</u>	<u>\$28,162,787.89</u>

現金及待收款中計有銀行存款九八三,〇七四.一〇美元,總賬項下現有之應收款五九,二〇四.五四美元。此中應減去負債共計一六六,八六四.五二美元。

養卹基金(附表拾)養卹基金存款之來源為自職員參與人之薪給中扣除百分之七,及由本組另繳充各職員薪資之百分之十四;兩項辦法均於職員加入基金之日開始。此外,該職員前如參加職員節約儲金,該員節約儲金結餘賬款得轉入養卹基金,同時本組織另為之繳充款項一筆,其數額為該項結餘賬款之百分之七十五。

養卹基金之管理,依大會核准之條例為之。自基金中支用款項須經職員養卹金委員會之批准。

職員節約儲金(附表拾壹)。職員節約儲金為由職員薪給中所扣百分之六繳充積存之款項外加聯合國所繳數目相同之款項。該項儲金具有代職員保管之性質。一九四七年一月二十七日養卹基金條例生效後,職員節約儲金不再接受新職員之加入。

圖書館贈與金(附表拾貳)。本項贈與金係由國際聯合會移交聯合國,其管理係依照特殊條例,俾得保證該項專款為原定目的而用,即用於維持萬國宮內之圖書館。此項基金之使用限於基金之收入,且須依照預算劃撥之規定。除因投資上之變動而有之調整外,基金本金應維持其完整。

一九四八年十二月三十一日基金之本金共五四一,七四五.〇二美元。累積收入計二一,一四九.〇九美元。

國際新聞大廈基金(附表拾叁)。本項基金係由私人自動捐助,以供於日內瓦萬國宮附近建立國際新聞大廈之用。前經國際聯合會移交聯合國,依原設時所定規章管理之。該基金現經臨時保管以俟確定有合法資格之團體後交其處置之。

國際兒童緊急救濟基金。國際兒童緊急救濟基金項內代為保管之款項總計二二,九九三,六〇九.一七美元,其中包括短期投資於美國政府證券,其成本價格計二二,五二一,八二八.八〇美元。此款乃收到之捐助款項未由基金會劃充會務之用者。

聯合國善後救濟總署。大會一九四八年十一月十八日之決議案二四一(三)核准聯合國與聯合國善後救濟總署所訂關於該總署若干剩餘資金處置辦法之協定。該項協定規定清算結束後剩餘會計事務之移交。為國際兒童緊急救濟基金賬戶代收之若干債權之轉移。及自一九四八年九月二十八日起移交下列工作:

- (子) 完成及出版聯合國善後救濟總署史;
- (丑) 整理聯合國善後救濟總署之紀錄,並作為檔案保存之。

本項下保有之款項為聯總移交聯合國之未經動用之款項,以備付給各項行政費用,包括從事上列工作之職員之遣散費等(附表拾肆)。

達爾令氏基金及里昂伯爾氏基金。此兩項基金載於一九四七年度之賬目中,經於一九四八年九月依據議定書之規定移交世界衛生組織。

最後,請注意附送之財政報告表中並未包括國際兒童緊急基金會之賬目。依據大會一九四六年十二月十一日之決議案五十七(一),此等賬目應與該決議案第六段所規定之審計委員會報告書一併另行提交大會。此外,茲附送之財政報告表中亦未包括難民救濟計劃各項事務之賬目。該項賬目將與依據一九四八年十一月十九日決議案二一二(三)之規定而擬具之關於該項事務之報告書,一併提交大會。

秘書長

(簽名) Trygve Lise

一九四九年四月六日

一九四八年十二月三十一日終了之

會計年度賬目

目 錄

頁數
一. 一九四八年度預算經費、承付款額及經費贖餘等項報告表.....	一〇
二. 一九四八年十二月三十一日終了之年度內收入、承付款額 及贖餘賬目等項報告表.....	一五
三. 一九四八年十二月三十一日資產及負債報告表.....	一六
四. 一九四八年十二月三十一日資產及負債報告表之附表.....	一八
壹. 一九四八年十二月三十一日各會員國會費繳納狀況.....	一八
貳. 國際聯合會資產移交後記入會員國賬戶貸方之款 至一九四八年十二月三十一日時可資利用之數額.....	一九
叁. 永久會所：截至一九四八年十二月三十一日為止 之初步費用.....	一九
肆. 國際聯合會資產移交後至一九四八年十二月三十一 日時記入會員國賬戶之遞延貸項.....	二〇
伍. 周轉資金投資.....	二〇
陸. 為各專門機關與籌備委員會預付之款項.....	二一
柒. 為其他自能清償之購買及活動預付之款項.....	二一
捌. 各會員國預繳之周轉資金.....	二二
玖. 信託金及特別賬目之投資.....	二三
拾. 職員聯合養卹金制度.....	二五
拾壹. 職員節約儲金.....	二五
拾貳. 圖書館贈與金.....	二六
拾叁. 國際新聞大廈基金.....	二六
拾肆. 聯合國善後救濟總署.....	二六

經費
節

經費用途

第一部 大會、理事會、委員會與分組委員會屆會

- 一. 大會暨其所屬委員會與分組委員會
- 二. 安全理事會暨其所屬委員會與分組委員會
- 三. 經濟暨社會理事會暨其所屬委員會與分組委員會
- 四. 託管理事會暨其所屬委員會與分組委員會

第一部共計

第二部 特別會議、調查與查詢

- 五. 特別會議
- 六. 調查與查詢

第二部共計

第三部 秘書處

- 七. 秘書辦公廳
- 八. 安全理事會事務部
- 九. 軍事參謀團秘書處
- 十. 經濟事務部
- 十一. 社會事務部
- 十二. 託管與非自治領土情報部
- 十三. 新聞部
- 十四. 法律部
- 十五. 會議暨總務部
- 十六. 行政暨財務部
- 十七. 日內瓦辦事處
- 十八. 新聞與通訊處
- 十九. 海外徵聘職員事宜
- 二〇. 交際費
- 二一. 職員共同費用

第三部共計

第四部 總務

- 二二. 電話費與郵費
- 二三. 房舍租金與維持費
- 二四. 文具辦公室用品, 及辦公室用具之租金與維持費
- 二五. 內部複製與印刷
- 二六. 運輸之維持與管理
- 二七. 雜項物資及各項招商承攬事務

第四部共計

第五部 永久設備費

- 二八. 辦公室、傢俱、裝置及設備
- 二九. 電影、攝影、無線電、錄音、繙譯等項設備
- 三〇. 圖書館書籍與設備
- 三一. 汽車購置費
- 三二. 雜項永久設備

第五部共計

第六部 各經濟委員會、特里亞斯特自由區之管理、社會福利諮詢事務

- 三三. 歐洲、亞洲遠東與拉丁美洲經濟委員會
- 三四. 特里亞斯特自由區之管理
- 三五. 社會福利諮詢事務

第六部共計

款額及經濟費賸餘等項報告表

大會核准 之經費 ¹	承付款額	經費餘結
已償付清算	未清算	總數
\$ 2,655,244.00	\$ 2,061,593.16	\$ 588,307.39	\$ 2,649,900.55	\$ 5,343.45
211,374.00	162,332.26	34,221.62	196,553.88	14,820.12
324,117.00	216,874.67	48,988.08	265,862.75	58,254.25
51,380.00	26,199.18	10,001.80	36,200.98	15,179.02
<u>\$ 3,242,115.00</u>	<u>\$ 2,466,999.27</u>	<u>\$ 681,518.89</u>	<u>\$ 3,148,518.16</u>	<u>\$ 93,596.84</u>
\$ 40,974.00	\$ 33,123.63	\$ 5,092.11	\$ 38,215.74	\$ 2,758.26
5,251,777.00	3,831,388.93	1,307,260.88	5,138,649.81	113,127.19
<u>\$ 5,292,751.00</u>	<u>\$ 3,864,512.56</u>	<u>\$1,312,352.99</u>	<u>\$ 5,176,865.55</u>	<u>\$115,885.45</u>
\$ 338,000.00	\$ 307,919.53	\$ 15,938.68	\$ 323,858.21	\$ 14,141.79
609,867.00	553,390.83	43,161.22	596,552.05	13,314.95
156,830.00	137,230.61	4,881.82	142,112.43	14,717.57
1,580,199.00	1,433,201.57	109,794.90	1,542,996.47	37,202.53
1,050,515.00	944,499.75	64,527.67	1,009,027.42	41,487.58
649,262.00	590,498.88	47,315.95	637,814.83	11,447.17
3,258,952.00	2,689,562.89	532,346.12	3,221,909.01	37,042.99
397,070.00	333,850.36	30,537.67	364,388.03	32,681.97
6,596,320.00	6,285,521.55	310,797.63	6,596,319.18	.82
1,738,757.00	1,663,607.09	75,149.05	1,738,756.14	.86
1,467,900.00	1,453,588.64	9,620.97	1,463,209.61	4,690.39
348,758.00	297,098.51	25,122.59	322,221.10	26,536.90
37,736.00	19,454.03	5,333.69	24,787.72	12,948.28
20,000.00	16,901.71	932.08	17,833.79	2,166.21
4,941,480.00	4,396,487.50	450,719.58	4,847,207.08	94,272.92
<u>\$23,191,646.00</u>	<u>\$21,122,813.45</u>	<u>\$1,726,179.62</u>	<u>\$22,848,993.07</u>	<u>\$342,652.93</u>
\$ 409,487.00	\$ 345,746.97	\$ 43,561.71	\$ 389,308.68	\$ 20,178.32
998,900.00	895,716.80	81,146.68	976,863.48	22,036.52
216,318.00	177,963.05	19,548.02	197,511.07	18,806.93
350,800.00	333,689.78	6,392.24	340,082.02	10,717.98
50,400.00	41,528.94	4,742.28	46,271.22	4,128.78
529,518.00	391,368.65	118,160.45	509,529.10	19,988.90
<u>\$ 2,555,423.00</u>	<u>\$ 2,186,014.19</u>	<u>\$273,551.38</u>	<u>\$ 2,459,565.57</u>	<u>\$ 95,857.43</u>
\$ 216,400.00	\$ 197,375.10	\$ 15,411.38	\$ 212,786.48	\$ 3,613.52
99,500.00	62,645.66	25,269.22	87,914.88	11,585.12
129,000.00	103,815.84	16,432.52	120,248.36	8,751.64
82,000.00	71,984.97	4,676.75	76,661.72	5,338.28
153,175.00	108,240.24	23,993.95	132,234.19	20,940.81
<u>\$ 680,075.00</u>	<u>\$ 544,061.81</u>	<u>\$ 85,783.82</u>	<u>\$ 629,845.63</u>	<u>\$ 50,229.37</u>
\$ 1,698,620.00	\$ 1,479,535.64	\$ 154,810.62	\$ 1,634,346.26	\$ 64,273.74
695,686.00	492,156.28	100,966.19	593,122.47	102,563.53
<u>\$ 2,394,306.00</u>	<u>\$ 1,971,691.92</u>	<u>\$ 255,776.81</u>	<u>\$ 2,227,468.73</u>	<u>\$166,837.27</u>

款額及經費賸餘等項報告表(續)

大會核准 之經費	承付款額	經費餘結
已償付清算	未清算	總數
\$ 344,943.00	\$ 337,994.66	\$ 2,916.45	\$ 340,911.11	\$ 4,031.89
199,388.00	189,382.18	—	189,382.18	10,005.82
60,604.00	56,226.76	654.96	56,881.72	3,722.28
11,076.00	9,482.83	—	9,482.83	1,593.17
<u>\$ 616,011.00</u>	<u>\$ 593,086.43</u>	<u>\$ 3,571.41</u>	<u>\$ 596,657.84</u>	<u>\$ 19,353.16</u>
\$ 533,767.21	\$ 533,767.21	\$ —	\$ 533,767.21	\$ —
779,642.00	764,686.71	1,162.50	765,849.21	13,792.79
<u>\$ 1,313,409.21</u>	<u>\$ 1,298,453.92</u>	<u>\$ 1,162.50</u>	<u>\$ 1,299,616.42</u>	<u>\$ 13,792.79</u>
<u>\$39,285,736.21</u>	<u>\$34,047,633.55</u>	<u>\$4,339,897.42</u>	<u>\$38,387,530.97</u>	<u>\$898,205.24</u>

核准(簽名) Trygve LIE
秘書長

證書

定確實無誤外，另於同人報告書中簽署意見，特此證明。

(簽名)Watson SELLAR (加拿大)
Antonio ORDOÑEZ CEBALLOS(哥倫比亞)
Uno BRUNSKOG(瑞典)

一九四八年十二月三十一日終了之年度內收入、承付款額及
賸餘賬目等項報告表

收入：

會員國會費

會費攤額(附表壹).....	\$34,775,775.00
依一九四八年補充概算書應攤額.....	4,522,517.81	\$39,298,292.81

雜項收入

辦公室設備租賃收入.....	\$ 167,513.66
印刷品之銷售.....	148,096.24
投資收入.....	100,927.30
墊款利息.....	19,567.86
舊傢俱及設備之出售.....	59,905.23
上年度舊傢俱及設備之特種出售依分期付款辦法應收期票之款額.....	38,274.84
供給各專門機關之職員、他項服務及用品.....	52,080.57
前一年支出之償還：旅費四九,一九六.八五美元；其他五一,六八〇.四九美元.....	100,877.34
其他收入.....	75,922.56	763,165.60
\$40,061,458.41

減除——承付款額依一九四八年之預算經費等報告表..... 38,387,530.97

收入超出承付款額數轉入賸餘賬目..... \$ 1,673,927.44

賸餘賬目

一九四八年一月一日之結餘.....	\$ 851,725.81
外加——一九四八年清算節餘：
一九四六年度承付款額.....	\$ 144,057.77
一九四七年度承付款額.....	284,958.04	\$ 429,015.81
收入超出承付款額，見上.....	1,673,927.44
2,102,943.25
一九四八年十二月三十一日之結餘.....	<u>\$ 2,954,669.06</u>

證明無訛

(簽名) H. C. ELVINS
會計局局長

核准

(簽名) Trygve LIE
秘書長

審計證書

上開各項賬目業按所訂辦法審查完畢。同人業已取得所需之資料及說明，除經審核認定確實無誤外，另於同人報告書中簽署意見，特此證明。

(簽名) Watson SELLAR(加拿大)
Antonio ORDOÑEZ CEBALLOS(哥倫比亞)
Uno BRUNSKOG(瑞典)

一九四八年十二月三十一日

資 產

總賬

存銀行、現有及在轉匯中之現金.....	\$ 4,847,950.36
待收之會員國會費(附表壹).....	690,791.63
一九四八年補充經費規定各會員國應行繳納之會費.....	\$ 4,522,517.81
減除——國際聯合會資產移交後記入會員國賬目之可資利用之款額(附表貳).....	533,767.21	3,988,750.60
<hr/>
待收款額、預墊款、存金等.....	488,764.20
關於傢俱與設備所訂自一九四七年九月二十六日至一九五六年九月二十六日按年付款條件之出售協定應付期票之餘額(抵銷).....	306,198.75
預收款額——自國際聯合會獲得之資產其中非永久資產之尚未攤還之餘額.....	533,768.00
永久資產:
日內瓦祕書處大樓、會議廳、圖書館、大樓、別墅.....	\$11,054,540.39
紐約永久會所地址之土地.....	9,600,000.00
永久會所: 初步費用(附表叁).....	3,445,615.61	24,100,156.00
<hr/>
\$34,956,379.54

周轉資金

存銀行之現金.....	\$ 1,929,666.43
按成本價之投資(附表伍).....	12,108,247.37
總賬之預墊款.....	2,961,023.21
為專門機關及籌備委員會預墊款(附表陸).....	1,379,164.06
為聯合國救濟巴勒斯坦難民事宜預墊款.....	972,118.39
預墊職員住所租金.....	412,495.00
貸給職員以購置傢俱及家用物品之款額.....	11,247.77
為其他自能清償之購買與活動預墊款(附表柒).....	226,037.77
<hr/>
\$20,000,000.00

信託金及特別賬目

存銀行之現金.....	\$ 983,074.10
黃金.....	25,340.12
按成本價之投資(附表玖).....	27,262,033.65
待向總賬收取之款.....	59,204.54
<hr/>
\$28,329,652.41

證明無訛

(簽名) H. C. ELVINS
會計局局長

審計

上項資產與負債報告表業按所訂辦法審核完畢。同人等業已取得所需之資料及說明，除經

資產及負債報告表

負 債

未經清算之承付款：

一九四八年會計年度.....	\$ 4,339,897.42
一九四七年會計年度.....	173,484.52	\$ 4,513,381.94
為支付各項事務費用預收會員國及其他機關之款項.....	66,814.37
巴勒斯坦難民救濟金餘款.....	49,196.10
歸欠其他基金之款：
周轉資金.....	\$ 2,961,023.21
信託金及特別賬目.....	59,204.54	3,020,227.75
各項貸方餘額.....	162,763.79
依分期付款辦法在條件出售協定下售出傢俱與設備之預收款(抵銷).....	306,198.75
依一九四八年八月十一日永久會所借款協定預支美國政府款額.....	2,694,819.39
國際聯合會移交資產後記入會員國賬戶之遞延款項(附表肆).....	10,275,762.00
捐贈金.....	10,912,546.39
依收入及承付款額及賸餘賬目報告表調整未來預算中會員國攤費可得之賸餘.....	2,954,669.06
<u>\$34,956,379.54</u>

會員國預交款本額(附表捌)..... \$20,000,000.00

\$20,000,000.00

現有應付款額：

職員聯合養卹金制度.....	\$ 165,710.93
職員節約儲金.....	1,153,59	\$ 166,864.52
信託金本額及其收入積存數：
職員聯合養卹金制度(附表拾).....	3,616,108.06
職員節約儲金(附表拾壹).....	737,547.08
圖書館贈與金(附表拾貳).....	562,894.11
國際新聞大廈基金(附表拾叁).....	25,566.75
特別賬目數額：
國際兒童緊急救濟基金.....	\$22,993,609.17
聯合國善後救濟總署(附表拾肆).....	227,062.72	23,220,671.89
<u>\$28,329,652.41</u>

核准

(簽名)Trygve LIE
秘書長

證書

審核認定上項報告表確實無誤外，另於同人報告書中簽署意見，特此證明。

(簽名)

Watson SELLAR(加拿大)

Antonio ORDOÑEZ CEBALLOS(哥倫比亞)

Uno BRUNSKOG(瑞典)

一九四八年十二月三十一日資產及負債報告表之附表

附表壹

一九四八年十二月三十一日各會員國繳納會費狀況

一九四八年會費	上年度會費	待收結餘
攤額	已收現款	待收結餘	待收結餘	總數
阿富汗	\$ 17,349.00	\$ 17,349.00	\$ —	\$ —	\$ —
阿根廷	641,913.00	641,913.00	—	—	—
澳大利亞	683,551.00	683,551.00	—	—	—
比利時	468,423.00	468,423.00	—	—	—
波利維亞	27,758.00	27,758.00	—	—	—
巴西	641,913.00	641,913.00	—	—	—
白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國	76,336.00	76,336.00	—	—	—
加拿大	1,110,336.00	1,110,336.00	—	—	—
智利	156,141.00	156,141.00	—	—	—
中國	2,081,880.00	2,081,880.00	—	—	—
哥倫比亞	128,383.00	—	128,383.00	—	128,383.00
哥斯大黎加	13,879.00	—	13,879.00	14,422.00 ¹	28,301.00
古巴	100,624.00	—	100,624.00	—	100,624.00
捷克斯拉夫	312,282.00	306,871.49	5,410.51	—	5,410.51
丹麥	274,114.00	274,114.00	—	—	—
多明尼加共和國	17,349.00	17,349.00	—	—	—
厄瓜多	17,349.00	17,349.00	—	—	—
埃及	274,114.00	274,114.00	—	—	—
薩爾瓦多	17,349.00	17,349.00	—	—	—
阿比西尼亞	27,758.00	10,656.00	17,102.00	—	17,102.00
法蘭西	2,081,880.00	1,892,562.00	189,318.00	—	189,318.00
希臘	58,987.00	58,987.00	—	—	—
瓜地馬拉	17,349.00	17,349.00	—	—	—
海地	13,879.00	13,879.00	—	—	—
洪都拉斯	13,879.00	13,879.00	—	—	—
冰島	13,879.00	13,879.00	—	—	—
印度與巴基斯坦	1,370,571.00	1,370,571.00	—	—	—
伊朗	156,141.00	139,733.00	16,408.00	—	16,408.00
伊拉克	58,987.00	—	58,987.00	—	58,987.00
黎巴嫩	20,819.00	20,819.00	—	—	—
利比里亞	13,879.00	13,879.00	—	—	—
盧森堡	17,349.00	17,349.00	—	—	—
墨西哥	218,598.00	218,598.00	—	—	—
荷蘭	485,772.00	485,772.00	—	—	—
紐西蘭	173,490.00	173,490.00	—	—	—
尼加拉瓜	13,879.00	3,605.68	10,273.32	—	10,273.32
那威	173,490.00	173,490.00	—	—	—
巴拿馬	17,349.00	17,349.00	—	—	—
巴拉圭	13,879.00	—	13,879.00	10,984.80 ¹	24,863.80
秘魯	69,396.00	69,396.00	—	—	—
菲律賓	100,624.00	100,624.00	—	—	—
波蘭	329,631.00	329,631.00	—	—	—
蘇地亞拉伯	27,758.00	27,758.00	—	—	—
暹羅(一九四七年)	74,115.00	74,115.00	—	—	—
暹羅(一九四八年)	93,685.00	93,685.00	—	—	—
南非	388,618.00	388,618.00	—	—	—
瑞典	707,839.00	707,839.00	—	—	—
鈐利亞	41,638.00	—	41,638.00	—	41,638.00
土耳其	315,752.00	315,752.00	—	—	—
烏克蘭蘇維埃社會主義共和國	291,463.00	291,463.00	—	—	—
蘇維埃社會主義共和國聯邦	2,199,853.00	2,199,853.00	—	—	—
英聯王國	3,983,331.00	3,983,331.00	—	—	—
美利堅合眾國	13,841,032.00	13,841,032.00	—	—	—
烏拉圭	62,456.00	5,476.00	56,980.00	—	56,980.00
內瑞拉	93,685.00	93,685.00	—	—	—
葉門(一九四七年)	3,660.00	3,660.00	—	—	—
葉門(一九四八年)	13,879.00	13,879.00	—	—	—
南斯拉夫	114,503.00	102,000.00	12,503.00	—	12,503.00
共計	\$34,775,775.00	\$34,110,390.17	\$665,384.83	\$25,406.80	\$690,791.63

附註¹ 上年度會費待收結餘情形如次：

攤額	已收現款	待收結餘
哥斯大黎加(一九四六年)	\$ 7,692.00	\$ 4,250.00	\$ 3,442.00
(一九四七年)	10,980.00	—	10,980.00
巴拉圭(一九四六年)	7,692.00	7,687.20	4.80
(一九四七年)	10,980.00	—	10,980.00
\$37,344.00	\$ 11,937.20	\$25,406.80

附表貳
國際聯合會資產移交後記入會員國賬戶貸方之款
至一九四八年十二月三十一日時
可資利用之數額

阿富汗	\$ 385.62
阿根廷	19,636.59
澳大利亞	26,012.63
比利時	14,468.29
玻利維亞	1,512.07
加拿大	34,288.55
中國	21,832.34
智利	5,737.54
古巴	4,857.44
捷克斯拉夫	21,022.42
丹麥	10,026.99
多明尼加共和國	593.50
厄瓜多	174.23
埃及	3,455.39
薩爾瓦多	561.72
法蘭西	64,116.70
希臘	5,544.31
瓜地馬拉	363.18
海地	954.64
洪都拉斯	226.02
印度	50,973.48
伊朗	3,091.48
伊拉克	1,439.37
盧森堡	1,042.87
墨西哥	3,386.50
荷蘭	18,784.97
紐西蘭	8,566.07
尼加拉瓜	125.87
那威	8,167.73
巴拿馬	1,133.12
祕魯	1,818.91
波蘭	23,839.30
暹羅	6,733.23
瑞典	19,179.50
土耳其	4,804.56
南非聯邦	16,196.69
蘇聯	12,207.95
英聯王國	94,622.14
烏拉圭	4,034.26
委內瑞拉	2,830.63
南斯拉夫	15,018.41

共計 \$533,767.21

附表參

截至一九四八年十二月三十一日為止
永久會所之初步費用

取得會址所有權費用	\$ 19,090.68
房屋管理局大樓(Manhattan)大樓
購價之分期償還	\$597,600.00
內部改修費	55,463.08
<u>653,063.08</u>
建築與工程	1,364,539.29
原在會址居住人民之遷居與善後(內有特別諮議費 5,000.00元)	455,000.00
模型、展覽、攝影、與電影費	48,694.52
拆毀費	307,195.91
初步掘土費	122,443.14
為改築羅斯福大道預墊紐約市費用以便進行計劃、設計及移除灌木	128,000.00
會所設計處行政費
薪金及津貼	\$269,142.52
印刷費	53,014.74
會計與審計費	1,892.34
傢俱與設備費	7,225.06
雜費	16,314.33
<u>347,588.99</u>

共計

\$3,445,615.61

附表肆
國際聯合會資產移交後
至一九四八年十二月三十一日時
記入會員國賬戶之遞延貸項

一九五〇 年到期 ¹	自一九五一 年至一九六 五年分十 五期償還, 每期 649, 466.00元 ²	共計
阿富汗	\$ 385.00	\$ 7,065.00	\$ 7,450.00
阿根廷	19,636.00	358,380.00	378,016.00
澳大利亞	26,012.00	474,750.00	500,762.00
比利時	14,469.00	264,060.00	278,529.00
玻利維亞	1,513.00	27,585.00	29,098.00
加拿大	34,289.00	625,741.00	660,030.00
中國	21,832.00	398,445.00	420,277.00
智利	5,738.00	104,760.00	110,498.00
古巴	4,858.00	88,635.00	93,493.00
捷克斯拉夫	21,022.00	383,625.00	404,647.00
丹麥	10,027.00	183,060.00	193,087.00
多明尼加共和國	594.00	10,875.00	11,469.00
厄瓜多	174.00	3,210.00	3,384.00
埃及	3,456.00	63,045.00	66,501.00
薩爾瓦多	562.00	10,245.00	10,807.00
法蘭西	64,117.00	1,170,136.00	1,234,253.00
希臘	5,544.00	101,220.00	106,764.00
瓜地馬拉	364.00	6,570.00	6,934.00
海地	954.00	17,460.00	18,414.00
洪都拉斯	226.00	4,170.00	4,396.00
印度	50,973.00	930,330.00	981,303.00
伊朗	3,092.00	56,430.00	59,522.00
伊拉克	1,439.00	26,325.00	27,764.00
盧森堡	1,042.00	19,080.00	20,122.00
墨西哥	3,386.00	61,845.00	65,231.00
荷蘭	18,784.00	342,825.00	361,609.00
紐西蘭	8,566.00	156,375.00	164,941.00
尼加拉瓜	125.00	2,325.00	2,450.00
挪威	8,167.00	149,010.00	157,177.00
巴拿馬	1,134.00	20,685.00	21,819.00
秘魯	1,819.00	33,180.00	34,999.00
波蘭	23,839.00	435,075.00	458,914.00
暹羅	6,734.00	122,910.00	129,644.00
瑞典	19,180.00	349,981.00	369,161.00
土耳其	4,805.00	87,735.00	92,540.00
南非聯邦	16,197.00	295,545.00	311,742.00
蘇聯	12,208.00	222,826.00	235,034.00
英聯王國	94,622.00	1,727,040.00	1,821,662.00
烏拉圭	4,035.00	73,695.00	77,730.00
委內瑞拉	2,830.00	51,570.00	54,400.00
南斯拉夫	15,019.00	274,170.00	289,189.00
共計	\$533,768.00	\$9,741,994.00	\$10,275,762.00

¹ 非永久資產之餘款
² 永久資產

附表伍
一九四八年十二月三十一日時
週轉資金之投資情形

美國國庫甲種證券，利息 1½%，一九四九年一月一日到期	\$ 5,046,760.83
美國國庫丙種公債券利息 1½%，一九四九年三月一日到期	3,022,765.27
美國國庫證券，一九四九年一月十三日到期	997,219.44
美國國庫證券，一九四九年一月二十七日到期	1,495,867.08
美國國庫證券，一九四九年二月二十四日到期	997,150.00
美國國庫證券，一九四九年三月二十四日到期	548,484.75
共計	\$12,108,247.37

附表陸

一九四八年十二月三十一日終了之年度內
為各專門機關及籌備委員會預付之款項

一九四八年一 月一日之結餘	該年度內 付款項預	該年度內 償還款項	一九四八年十 二月三十一日 之結餘
國際貿易組織過渡委員會.....	\$ —	\$ 79,164.06	\$ —	\$ 79,164.06
國際民用航空組織.....	7,075.51	—	7,075.51	—
國際貿易暨就業會議.....	768,822.46	—	768,822.46	—
國際難民組織.....	16,702.51	—	16,702.51	—
世界衛生組織.....	1,083,874.10	1,466,125.95	1,250,000.00	1,300,000.00
共計	<u>\$1,876,474.58</u>	<u>\$1,545,289.96</u>	<u>\$2,042,600.48</u>	<u>\$1,379,164.06</u>

附表柒

一九四八年十二月三十一日終了之年度內為
其他自行清償之購買及活動預付之款項

一九四八年 一月一日之 結餘	該年度內 預付款項	該年度內 償還款項	一九四八年 十二月三十 一日之結餘
巴勒斯坦調查委員會用費.....	\$ 3,266.53	\$ 2,404.57	\$ 2,383.65	\$ 3,287.45
印度尼西亞問題斡旋委員會委員用費.....	334.75	21,182.15	6,453.14	15,063.76
希臘邊境事件調查團團員用費.....	14,985.00	2,261.48	3,959.44	13,287.04
大會及理事會與委員會代表之旅費.....	50,942.56	71,542.49	54,340.96	68,144.09
大會代表之當地交通額外費用.....	53,522.40	6,086.33	56,498.97	3,109.76
為專門機關借用聯合國職員預墊之旅費....	11,370.46	25,464.09	12,879.71	23,954.84
帝國大廈內會員國代表團及專門機關租用房 舍之租金及內部修改費.....	42,858.96	274,293.64	305,819.03	11,333.57
為支助膳堂營業預墊之款項.....	25,000.00	10,000.00	10,000.00	25,000.00
購買汽車轉售職員以便協助其執行職務之費 用.....	71,849.98	89,199.56	99,616.41	61,433.13
雜項自行清償之購買.....	3,460.01	10,565.21	12,601.09	1,424.13
共計	<u>\$277,590.65</u>	<u>\$512,999.52</u>	<u>\$564,552.40</u>	<u>\$226,037.77</u>

附表捌

一九四八年十二月三十一日終了之年度內
會員國預繳之週轉資金

阿富汗	\$ 10,000.00
阿根廷	370,000.00
澳大利亞	394,000.00
比利時	270,000.00
玻利維亞	16,000.00
巴西	370,000.00
白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國	44,000.00
加拿大	640,000.00
智利	90,000.00
中國	1,200,000.00
哥倫比亞	74,000.00
哥斯大黎加	8,000.00
古巴	58,000.00
捷克斯拉夫	180,000.00
丹麥	158,000.00
多明尼加共和國	10,000.00
厄瓜多	10,000.00
埃及	158,000.00
薩爾瓦多	10,000.00
阿比西尼亞	16,000.00
法蘭西	1,200,000.00
希臘	34,000.00
瓜地馬拉	10,000.00
海地	8,000.00
洪都拉斯	8,000.00
冰島	8,000.00
印度	790,000.00
伊朗	90,000.00
伊拉克	34,000.00
黎巴嫩	12,000.00
利比里亞	8,000.00
盧森堡	10,000.00
墨西哥	126,000.00
荷蘭	280,000.00
紐西蘭	100,000.00
尼加拉瓜	8,000.00
那威	100,000.00
巴拿馬	10,000.00
巴拉圭	8,000.00
秘魯	40,000.00
菲律賓	58,000.00
波蘭	190,000.00
蘇地亞拉伯	16,000.00
暹羅	54,000.00
南非	224,000.00
瑞典	408,000.00
敘利亞	24,000.00
土耳其	182,000.00
烏克蘭蘇維埃社會主義共和國	168,000.00
蘇維埃社會主義共和國聯邦	1,268,000.00
英聯王國	2,296,000.00
美利堅合衆國	7,978,000.00
烏拉圭	36,000.00
委內瑞拉	54,000.00
葉門	8,000.00
南斯拉夫	66,000.00

共計 \$20,000,000.00

附表玖

一九四八年十二月三十一日時信託金及特別賬目之投資情形

職員聯合養卹金：

美國節約儲蓄券、已種登記券一九四六年十一月一日發售，一九五八年十一月一日到期（期滿償還價值一三五,一二五.〇〇美元）.....	\$ 99,992.50
美國節約儲蓄券，已種登記券，一九四七年一月一日發售，一九五九年一月一日到期（期滿償還價值一三五,一二五.〇〇美元）.....	99,992.50
美國節約儲蓄券，已種登記券，一九四八年四月一日發售，一九六零年四月一日到期（期滿償還價值一三五,一二五.〇〇美元）.....	99,992.50
美國節約儲蓄券，已種登記券，一九四八年七月一日發售，一九六零年七月一日到期（期滿償還價值一,二一六,二二五美元）.....	900,006.50
美國國庫公債券，利息 $2\frac{1}{4}\%$ ，一九六二年六月十五日期到.....	201,187.50
美國國庫公債券，利息 $2\frac{1}{2}\%$ ，一九六七年六月十五日期到.....	204,687.50
美國國庫公債券，利息 $2\frac{1}{2}\%$ 一九六八年十二月十五日期到.....	203,750.00
美國國庫公債券，利息 $2\frac{1}{2}\%$ 一九七零年三月十五日期到.....	202,750.00
美國國庫公債券，利息 $2\frac{1}{2}\%$ 一九七二年六月十五日期到.....	201,656.25
芝加高聯合站務公司(Union Station Company)，第一次抵押保證債券已種利息 $3\frac{1}{8}\%$ ，一九六三年七月一日到期.....	62,146.88
Quaker 麥片公司債券，利息 $2\frac{5}{8}\%$ 一九六四年七月一日到期.....	60,334.41
Texas 公司債券，利息 3% ，一九六五年五月十五日期到.....	63,225.00
美國鋼鐵公司(National Steel Corporation) 第一次附加抵押保證債券，利息 3% ，一九六五年四月一日到期.....	62,855.42
南加利福尼亞愛迪生有限公司第一次替續抵押保證債券，利息 3% ，一九六五年九月一日到期.....	62,100.00
大西洋精煉公司債券，利息 $2\frac{5}{8}\%$ ，一九六六年一月十五日期到.....	59,919.48
Monongahela 鐵路公司第一次保證抵押乙種債券，利息 $3\frac{1}{4}\%$ ，一九六六年二月一日到期.....	41,503.40
加利福尼亞美孚油公司債券，利息 $2\frac{3}{4}\%$ ，一九六六年八月一日到期.....	61,649.62
費城電力公司第一次替續抵押保證債券，利息 $2\frac{3}{4}\%$ ，一九六七年十一月一日到期.....	60,150.00
美國聯合煤氣公司債券，利息 $2\frac{3}{4}\%$ ，一九六八年四月一日到期..	61,200.00
電力煤氣供應公司第一次替續抵押保證債券，利息 $3\frac{1}{4}\%$ ，一九六八年七月一日到期.....	11,863.67
Ohio 電力公司，第一次抵押保證債券，利息 $3\frac{1}{4}\%$ ，一九六八年十月一日到期.....	63,424.54
Cleveland 電燈公司第一次抵押保證債券，利息 3% ，一九七〇年七月一日到期.....	62,750.34
Detroit 愛迪生公司保證替續抵押辛種債券，利息 3% ，一九七零年十二月一日到期.....	60,900.00
波士頓愛迪生公司第一次抵押保證甲種債券，利息 $2\frac{3}{4}\%$ ，一九七零年十二月一日到期.....	59,750.00
New Jersey 美孚油公司債券，利息 $2\frac{3}{8}\%$ ，一九七一年五月五日期到.....	76,534.93
紐約愛迪生聯合公司，第一次替續抵押保證丙種債券，利息 $2\frac{3}{4}\%$ ，一九七二年六月一日到期.....	69,641.24
太平洋煤氣電力公司第一次替續抵押保證亥種債券，利息 3% ，一九七四年六月一日到期.....	60,755.00
消費者電力公司，第一次抵押保證債券，利息 $2\frac{7}{8}\%$ ，一九七五年九月一日到期.....	60,547.71
美國電話電報公司債券，利息 $2\frac{3}{4}\%$ ，一九七五年十月一日到期.....	75,367.64
Buffalo Niagara 電力公司第一次抵押保證債券，利息 $2\frac{3}{4}\%$ ，一九七五年十一月一日到期.....	58,905.42
\$ 3,469,539.95

附表玖(續)

一九四八年十二月十一日時三信託金及特別賬目之投資情形

職員節約儲金:

美國節約儲蓄券, 已種登記券, 一九四七年十二月一日發售, 一九五九年十二月一日到期(期滿償還價值一三五, 一二五.〇〇元)	\$	99,992.50
美國節約儲蓄券, 已種登記券, 一九四八年四月一日發售, 一九六零年四月一日到期(期滿償還價值一三五, 一二五.〇〇元)	99,992.50
美國節約儲蓄券, 已種登記券, 一九四八年七月一日發售, 一九六零年七月一日到期(期滿償還價值七一七, 九二五.〇〇元)	531,264.50	731,249.50

圖書館贈與金:

德國對外借款, 利息7%, 一九二四年	\$	1.00
希臘政府借款, 利息7%, 一九六四年	4,200.00
丹麥政府借款, 利息5½%, 一九二五年至一九五五年	10,225.00
澳大利亞自治領借款, 利息3¾%, 一九六二年	13,974.63
瑞典政府公債, 利息2¾%, 一九三九年(J種及D種)	47,185.39
瑞典政府公債, 利息3½%, 一九四二年(F種及A種)	28,556.28
瑞典政府公債, 利息3½%, 一九四三年(M種及S種)	28,587.70
瑞典政府公債, 利息3½%, 一九四四年	28,835.56
美國國庫公債, 利息2½%, 一九六七年至一九七二年(癸種及丁種)	40,598.59
美國國庫公債, 利息2¼%, 一九六二年(癸種及丁種)	17,361.25
美國節約儲蓄券, 利息2½%, 庚種登記券, 一九六零年六月一日到期	100,000.00
美國節約儲蓄券, 利息2½%, 庚種登記券, 一九六零年六月一日到期	200,000.00
Berne 地方銀行借款, 利息2¾%, 一九四九年	4,680.00
瑞士聯邦借款, 利息2½%, 一九四二年至一九四九年	\$	15,210.00	539,415.40

國際兒童緊急救濟基金:

美國國庫甲種公債券, 利息1½%, 一九四九年一月一日到期	\$2,017,300.20
美國國庫乙種公債券, 利息1½%, 一九四九年二月一日到期	2,016,195.26
美國國庫丙種公債券, 利息1½%, 一九四九年三月一日到期	2,014,546.68
美國國庫戊種公債券, 利息1½%, 一九四九年六月一日到期	1,005,106.46
美國國庫庫券, 一九四九年一月一日到期	1,009,578.64
美國國庫證券, 一九四九年一月十三日到期	7,977,755.56
美國國庫證券, 一九四九年二月十七日到期	1,994,258.00
美國國庫證券, 一九四九年二月二十四日到期	3,489,990.00
美國國庫證券, 一九四九年三月十七日到期	997,098.00	22,521,828.80

共計

\$27,262,033.65

一九四八年十二月三十一日上列各項投資市價共為二七, 三〇八, 〇〇〇美元。

附表拾

職員聯合養卹金

一九四八年十二月三十一日終了之年度內收支概況

一九四八年一月一日養卹金本額	\$1,339,376.28
加——該年度內收到之繳款：
職員繳款	\$ 580,129.45
聯合國繳款	1,405,903.19	\$1,986,032.64
自職員節約儲金項下轉來：
職員繳款	\$ 166,408.23
聯合國繳款	166,408.23	332,816.46
該年度內投資之利息(包括職員節約儲金投資之利息) ..	24,906.94	2,343,756.04
<u>3,683,132.32</u>
減除——償付養卹金	\$ 1,136.32
退回繳款	65,887.94	67,024.26
一九四八年十二月三十一日基金本額	<u>\$3,616,108.06</u>
基金本額內分：
銀行存款	\$ 284,396.78
依成本價之投資(附表玖)	3,469,539.95
待向總賬收取之款	27,981.32	\$3,781,918.05
減除：
承擔投資	\$ 165,319.78
暫時保管以待委員會之決議	391.15
應繳與職員節約儲金之款	99.06	165,809.99
<u>\$3,616,108.06</u>

附表拾壹

職員節約儲金

一九四八年十二月三十一日終了之年度內收支概況

一九四八年一月一日時基金本額	\$ 843,893.67
加——該年度收到之繳款：
職員繳款	\$203,750.14
聯合國繳款	203,750.14	407,500.28
<u>\$ 1,251,393.95</u>
減除——該年度內償付退職人員之款	\$181,030.41
轉入職員聯合養卹金：
職員繳款	\$166,408.23
聯合國繳款	166,408.23	332,816.46	513,846.87
一九四八年十二月三十一日基金本額	<u>\$ 737,547.08</u>
基金本額內分：
依成本價之投資(附表玖)	\$731,249.50
待向總賬收取之款	7,352.11
待向職員聯合養卹金收取之款	99.06	\$ 738,700.67
減除——歸付保管——無人認領之繳款	1,153.59
<u>\$ 737,547.08</u>

附表拾貳

圖書館贈與金

一九四八年十二月三十一日終了之年度內收支概況

本額：
一九四八年一月一日之結餘.....	\$542,141.94
減：收回投資時之損失數.....	396.92
一九四八年十二月三十一日之結餘.....	<u>\$541,745.02</u>
積存收入：
一九四八年一月一日時之結餘.....	\$ 12,974.32
加——該年度所收投資淨利.....	8,174.77
一九四八年十二月三十一日之結餘.....	<u>21,149.09</u>
一九四八年十二月三十一日之基金本額及積存收入.....	<u>\$562,894.11</u>
基金本額及積存收入計分：
銀行存款.....	\$ 23,473.34
依成本價之投資(附表玖).....	539,415.40
待向其他基金收取之款.....	5.37
<u>\$562,894.11</u>

附表拾叁

國際新聞大廈基金

一九四八年十二月三十一日終了之年度內收支概況

一九四八年一月一日時之基金本額.....	\$ 25,614.18
減——保管費.....	47.43
一九四八年十二月三十一日之基金本額.....	<u>\$ 25,566.75</u>
基金本額計分：
銀行存款.....	\$ 226.63
黃金，其純度為726.804盎斯.....	25,340.12
<u>\$ 25,566.75</u>

附表拾肆

聯合國善後救濟總署

一九四八年十二月三十一日終了之年度內收支概況

檔庫及紀錄：
收入.....	\$144,383.44
減——支出.....	24,697.15
一九四八年十二月三十一日之結餘.....	<u>\$119,686.29</u>
編纂聯總史之計劃：
收入.....	\$111,588.11
減——支出.....	16,629.24
一九四八年十二月三十一日之結餘.....	<u>94,958.87</u>
房屋之租金及維持費：
收入.....	\$ 14,916.55
減——支出.....	2,563.52
一九四八年十二月三十一日之結餘.....	<u>12,353.03</u>
雜項收入——剩餘品出售.....	64.53
一九四八年十二月三十一日列於特別賬目之款.....	<u>\$227,062.72</u>

附件甲

一九四八年度內專家及顧問酬金表

聘用目的

一九四八
年付款數

安全理事會事務部

Frase, R. W.	原子能之政治社會及科學歷史	\$ 263
Goldsmith, H. H.	原子能之政治社會及科學歷史	1,000
Light, I.	原子能之政治社會及科學歷史	700
Lipetz, Ben-Ami	原子能之政治社會及科學歷史	129
Luntz, J. D.	原子能之政治社會及科學歷史	300
Schram, S. R.	原子能之政治社會及科學歷史	1,180
Silverman, J.	原子能之政治社會及科學歷史	234

\$ 3,806

經濟事務部

Azkoul, K.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	\$- 70
Brady, Dorothy	生活費指數諮詢委員會	145
Camejo, D.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	90
Coppock, J.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	160
Diska, S. L.	編校經濟印刷品，以求連貫一致	207
Ekwall, A.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	80
Goldschmidt, A. E.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	228
Goodrich, C.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	2,360
Henson, E. R.	在經濟發展方面提供專家協助之政策及技術	5,148
Kolesnikoff, A. S.	在自治領統計局登記國際貿易商品項目	207
Latham, E.	統計教育及訓練之需要之檢討	1,320
Lehmann, K. G.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	240
Mahalanobis, P. C.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	220
Rauschenbush, S.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	1,000
Salas, F.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	70
Sundelson, J.	財政檢討	1,430
Tychanowicz, R. M.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	120
Venneman, H.	統計公佈補編月刊	150
Woodward, A. N.	聯合國天然資源保存及利用科學會議籌備委員會	220

\$ 13,465

社會事務部

Brandon, H.	編製新聞自由會議文件	\$ 4,250
Crane, Jacob	國際居住問題諮議	50
Dolivet, L.	國際非政府組織委員會會議報告書	1,260
Mirkine-Guetzevitch, B.	編纂人權年鑑	8,900
Hamberger, E. J.	編纂人權年鑑	7,410
Hambro, C. J.	歐洲難民特別報告書	3,750
Huth, Arno	編纂新聞自由會議文件	500
Notestein, F.	諮議主任	4,629
Pindor, K.	編纂在歐洲出版關於社會活動之文件	2,900
Rothenberg, I.	編纂新聞自由會議參考文件	2,790
Rodzinowicz, L.	社會保障諮議	2,480
Savage, John M.	新聞自由諮議	40
Sotiroff, G.	人口遷移之研究	257
Wickwar, W.	社會行政及方法諮議	1,295
Williams, P.	歐洲難民特別報告書	1,925

\$ 42,436

託管及非自治領土情報部

Finkelstein, L. S.	託管制度發展之研究	\$ 243
--------------------	-----------	--------

附件甲 (續)

新聞部

Anderson, D.	發佈新聞消息等問題之研究.....	\$ 350
Bratland, P.	電影及視覺新聞司製品分佈之檢討.....	400
Kressy, E.	改進聯合國半月刊印刷之格式及排版以利暢銷之計劃.....	200
McClarrin, J. K.	散佈出版物問題之檢討.....	315
Milam, C. H.	圖書館問題檢討.....	320
Scanlon, Helen L.	圖書館供應資料與巴黎大會.....	65
Sutnar, L.	改進聯合國半月刊之格式及排版以利暢銷之計劃.....	600
Vacquero, E.	西班牙文公報.....	150
Van Dissel, G. F.	無線電工程專家委員會諮議, 研究設立聯合國廣播設備.....	10,048
Zilliaccus, L.	與會員國學校講授聯合國之宗旨與目的有關之問題.....	2,360
\$ 14,808

法律部

Gross, Leo	國際法之發展及編纂委員會秘書之顧問.....	\$ 1,000
Henkin, Louis	有關聯合國之立法之研究專家.....	400
\$ 1,400

會議及總務部

Batur, M. F.	“和衷共濟”之繙譯.....	\$ 184
Bjorklund, S.	“和衷共濟”之繙譯.....	184
Fromm, P.	速記員.....	1,400
Homiduddin	“和衷共濟”之繙譯.....	184
Leme, J.	“和衷共濟”之繙譯.....	184
Meghani, M. J.	“和衷共濟”之繙譯.....	184
Ruebsam, Chas.	印刷問題.....	2,873
Sayegh, F. A.	“和衷共濟”之繙譯.....	184
\$ 5,377

行政及財政事務部

Buck, G. B.	職員養卹金辦法之人壽保險諮議.....	\$ 2,979
Byrnes & Baker	審核承攬人員所列費用.....	5,221
Camu, L.	訂立國際措施以提倡科學管理與訓練科學管理人才.....	1,500
Fiduciary Trust	節約儲金及養卹金之保管費.....	2,094
de Haan, Hugo	訓練工作及職員活動諮議.....	225
Lasser, J. K.	管理檢討.....	6,780
Sette, Francis	管理檢討.....	1,050
Schoell, F. L.	管理檢討.....	450
Signer, A.	職員醫師.....	180
王季徵	中文諮詢委員會諮議.....	35
Wyss, Hans	職員養卹金辦法人壽保險諮議.....	500
\$ 21,014

會所設計處

Abramovitz, M.	副設計主任.....	\$ 10,000
Bolt, R. H.	聲學工程.....	5,000
Clarke, G. D.	特約建築師.....	10,000
Clarke, Rapuano and Holleran	技術建築師及助員.....	13,216
Dawson, J.	建築顧問.....	13,667
Edwards & Hjorth	技術建築師及助員.....	96,008
Feder, A.	光線.....	4,928
Harrison, W. K.	設計主任.....	19,500
Harrison and Abramovitz	技術建築師及助員.....	326,097
Knudsen, V. O.	聲學顧問.....	2,500

附件甲 (續)

會所設計處(續)

Madigan-Hyland	技術建築師及助員.....	\$ 174,950
Moram, Proctor, Freeman and Meuser	技術建築師及助員.....	66,937
Morrissey, G.	保險顧問.....	800
Nowicki, M.	建築顧問.....	330
Schlanger and Hoffberg	視線及座位問題.....	880
Seif, J.	法律顧問.....	6,570
Skidmore, L.	特約建築師.....	10,000
Skidmore, Owings and Merrill	技術建築師及助員.....	13,148
Soilleux, G. A.	建築顧問.....	870
Syska and Hennessy	技術建築師及助員.....	265,617
Voorhees, Walker, Foley and Smith	技術建築師及助員.....	17,971
Zunser, J.	建築諮議.....	2,350
<hr/>
\$1,061,339

聯合國為兒童募捐運動

Boscome, R. W.	宣傳及促進此項募捐運動之特別顧問.....	\$ 945
Bowles, Chester	秘書長之諮議.....	1,525
Fliegers, Serge	經濟暨社會理事會特別委員會之.....	80
Hertzberg, Sydney	促進聯合國為兒童募捐運動之聯絡工作.....	280
Simon, M.	法律及政治問題主任之特別助理.....	7,875
<hr/>
\$ 10,705

拉丁美洲經濟委員會

Carlson, R. E.	糧食農業組織與拉丁美洲經濟委員會工作團.....	\$ 5,025
Garzia, J. A.	拉丁美洲國家之研究.....	1,050
Hoerning, C.	編製問題單及技術助理.....	617
Oela, J.	糧食農業組織與拉丁美洲經濟委員會工作團.....	2,475
Tenham, O.	糧食農業組織與拉丁美洲經濟委員會工作團.....	2,475
<hr/>
\$ 11,642

亞洲遠東經濟委員會

Abarquez, R.	重工程.....	\$ 717
Ahmen, Y.	重工程.....	547
Alicante, M. M.	經濟發展工作團.....	1,320
Brittingham, G. J.	基本物資.....	858
Burgess, A. J.	基本物資.....	617
Carter, E.	工業訓練.....	3,338
Belshaw, Dr. H.	農業與貿易之增進.....	3,761
張培剛	燃料與動力.....	1,875
冀朝鼎	財政.....	500
Challis, R. L.	貿易之增進.....	560
Das Gupta, B.	經濟檢討.....	1,900
Diehl, W. W.	貿易之增進.....	680
Gomez, B. S.	工業發展工作團.....	974
Guillott, R.	技術訓練.....	332
Gould, J. S.	財政.....	1,440
Heintz, J. L.	工業發展工作團.....	1,360
Hu, W. T.	工業發展工作團.....	847
Krishna-Moorthi, E. S.	工業發展工作團.....	260
林繼庸	治水問題.....	213
Majundar, S.	技術訓練及水量調節.....	1,410
Van Os	工業發展工作團.....	780
譚葆泰	治水問題.....	120
潘履潔	肥料及農業.....	857
Querishi, M. L.	財政.....	413
Rao, M. K.	工業發展工作團.....	1,567
Raghaven, V. R.	工業發展工作團.....	1,320
Rerolle, M.	基本物資.....	420

附件甲 (續)

亞洲遠東經濟委員會(續)

Rosenfeld, F.	工業發展工作團.....	\$ 400
Roy, S. N.	技術訓練.....	1,011
Sen, B. R.	糧食及農業.....	1,253
Shaikh, A. M.	糧食農業組織與亞洲遠東經濟委員會聯合工作團.....	330
Shenoy, B. R.	銀行與財政.....	949
時照涵	工業發展工作團.....	2,776
須愷	治水問題.....	611
van Stappen, J.	運輸.....	859
Stenhouse, J.	貿易之增進.....	2,695
Subbiah, R.	運輸.....	1,584
董承道	貿易之增進.....	130
Turnage, W.	工業發展工作團.....	680
Viswanath, B.	工業發展工作團.....	1,213
Wongsmann	工業發展工作團.....	335
吳繼光	治水問題.....	4,500
Young, P.	貿易之增進.....	4,140
\$ 52,452

歐洲經濟委員會

Aicard, Basil	歐洲煤炭組織職權移交歐洲經濟委員會時之分配程序.....	\$ 930
Brunner, Karl	西歐長期經濟計劃之分析.....	468
Chamelot, Charles	煤之消費研究.....	748
Leacock, D. J.	汽車維持物品之需要及獲得.....	2,730
Muddiman, E.	煤之消費研究.....	1,028
Rollman, Tony	鋼鐵小組委員會工作之組織.....	2,424
Rostow, Elspeth	“歐洲經濟情況與展望”普及本底稿之編製.....	1,500
Scudamore, Charles	意大利、波蘭、捷克、南斯拉夫之零件協定.....	600
Waldenstrom, Erland	解決設備缺乏問題之實際辦法.....	3,138
Warriner, Doreen	研究司工業發展設計.....	1,680
\$ 15,246

歐洲辦事處——日內瓦

Rapp, Oscar	職員保險協會，保險核算顧問.....	\$ 304
Walters, Frank	申訴委員會主席.....	93
\$ 397

聯合國巴勒斯坦和解委員會

Johnson, A.	巴勒斯坦委員會顧問.....	\$ 800
Mohn, P.	巴勒斯坦委員會及聯合國巴勒斯坦調解專員顧問.....	16,600
\$ 17,400

大會臨時委員會

Eagleton, C.	國際政治合作及以和平方法解決爭端之研究.....	\$ 3,140
--------------	--------------------------	----------

外聘審計官委員會提交大會之報告書

一. 聯合國及國際法院一九四八年度內各項賬目，業經審核竣事。所有紀錄及傳票，均在認為必要範圍內，在海牙、日內瓦及成功湖三地予以審查。

二. 除本報告書另行簽署意見外，秘書長所提交下列各項財政狀況報告表，已發給審計證書：

- (甲)一九四八年度預算之經費，承付款額及經費結餘報告表；
- (乙)一九四八年十二月三十一日終了年度之收入，承付款額及賸餘賬目報告表；
- (丙)一九四八年十二月三十一日資產負債表。

三. 除提交大會之本報告書外，並就與一般政策無關之各種行政慣例及會計程序，向行政及預算問題諮詢委員會提出備忘錄一件。

四. 全年經費共計三九,二八五,七三六.二一美元，有紀錄可稽之承付款額為三八,三八七,五三〇.九七美元，故未用經費結餘為八九八,二〇五.二四美元。

五. 至一九四八年十二月三十一日止滾存賸餘為二,九五四,六六九.〇六美元。茲將此項賸餘數就其來源分析於下，以示依大會決議案一六三(二)財務條例第十七條之規定可用該項賸餘數額以減低會員國於一九四九及一九五〇年度所應攤繳之會費數：

業經用以減低一九四九年度之會費數：

一九四七年未用經費結餘	\$1,326,326.79
超過一九四七年概算之雜項收入	118,847.37
一九四七年清償一九四六年承付款額之節餘	118,858.65

\$1,564,032.81

擬用以減低一九五〇年度之會費數：

一九四八年未用經費結餘	898,205.24
超過一九四八年概算之雜項收入	63,415.20
一九四八年清償一九四六年承付款額之節餘	144,057.77
一九四八年清償一九四七年承付款額之節餘	284,958.04

1,390,636.25

\$2,954,669.06

因此，本年全年度內秘書長為周轉資本用途所可動用之款項，除二千萬美元周轉資金外，另有一筆一,三九〇,六三六.二五美元之賸餘資金。此筆賸餘賬戶結餘，似無任何須予以保留之實際理由，故或宜再行參酌財務條例第十七條規定，予以處置。

六. 秘書長概算書(A/318,一九四七年七月十四日)詳列其擬定之三九,四〇三,七九二美元經費之用途。大會對各項支出數字大加更動，於年度期間，各節經費之流用均經認可。因之，年度概算與決算大相懸殊，本委員會無意就此作一互證表，以表異同。一九四八年度之承付款額與一九四七年相較，共增一一,〇五〇,〇〇〇美元。一九四七年度預算分為八節，而一九四八年度預算分為四十一節，故下列二年度費用比較表係以支出用途而非以經費節目為根據：

一九四八年 (美元)	一九四七年 (美元)	增 (美元)	減 (美元)
職員薪給開支	\$23,123,000	\$18,739,000	\$ 4,384,000	\$
旅費及生活津貼	5,059,000	1,576,000	3,483,000
印刷費、複製費及辦公室用品	1,968,000	1,720,000	248,000
雜項供應品及事務費	1,155,000	1,041,000	114,000
房地產：租金及維持費	1,092,000	1,135,000	43,000
傳播新聞費	966,000	444,000	522,000
運輸費	849,000	253,000	596,000
設備購置費	787,000	895,000	108,000
國際法院開支	597,000	526,000	71,000
社會福利諮詢事務費用	593,000	436,000	157,000
國際貿易暨就業會議費用	766,000	766,000
付償國際聯合會資產費	534,000	534,000
其他開支	853,000	525,000	328,000
<u>\$38,342,000</u>	<u>\$27,290,000</u>	\$11,203,000	\$151,000
151,000
<u>\$11,052,000</u>

職員開支之增加，主要由於職員人數增多與職等之晉陞，然亦由於(甲)養卹金之繳充，(乙)得所稅之償還，及(丙)回籍休假旅費之增加。旅費及生活津貼之大量增加，一部分固與在巴黎召開大會有關，而尤因巴勒斯坦調解團之派遣。後者亦為運輸費用大量增加之主要原因。

七. 惠給金、撫卹金及賠償費：大會決議案一六三(二)財務條例第二十六條授權秘書長得酌量情形“就其認為聯合國利益所需，概作惠給”；並指示秘書長須就此項開支提具說明書，隨同年度賬目呈送大會。秘書長財政狀況報告書中說明：“全年所付賠償費、撫卹金及惠給金，共計一五八,四六九美元……”；其列在“惠給金”項下之款數，為一二,八三二美元。本委員會曾就列在“撫卹金”項下之主要承付款額加以審核，其賬目如下：

對在巴勒斯坦遇害之聯合國警衛之遺孀給付撫卹金.....	\$ 25,000
對在巴勒斯坦遇害之法國軍事觀察員四人，給付每一遺孀二萬五千元之撫卹金.....	100,000
法國軍事觀察員四人之治喪費.....	7,709

又賠償費兩項：

裁撤官級與助理秘書長相等之職員之職位所付之賠償費.....	11,000
裁撤第十四職等行政事務員之職位所付之賠償費.....	1,675

八. 本委員會除請大會注意其他事項外，尚請大會注意“與大會之規定不符之費用”。關於第一筆賠償費，該職位設於一九四八年三月十八日，而於同年九月一日裁撤。任用期間，副秘書長之薪給係按大會一九四六年二月十三日所通過關於“秘書處之組織”決議案之規定支付之，其中第十五條規定：

“十五. 副秘書長每年應領淨薪一三,五〇〇美元，另加津貼自七,〇〇〇美元，至一一,五〇〇美元不等，其確數由秘書長酌定之”。

與行政事務人員所訂立之聘約，為短期聘約，其上無終止任用日期。以上兩筆賠償費，均係根據大會一九四六年二月十三日所通過辦事人員條例第二十二條而支付者，該條規定：

“二十二. 秘書長如依第二十一條規定終止聘僱時，應至少於三個月前發出通知，並應至少付以相當於三個月薪俸之賠償費。賠償費數額依服務期間之久長增加，以相當於九個月月薪之數額為最大限度。此項通知及賠償費之規定，於試署人員，持有短期聘約者或被撤職者；不適用之”。

本委員會察及：(甲)一一,〇〇〇美元之賠償費，係將辦事人員條例第二十二條中所謂之“薪俸”作為“淨薪”解釋，按秘書處組織條例第十五條所訂之淨薪，另加秘書長依該條之授權所訂之八,五〇〇美元津貼而計算者；(乙)該行政事務員所持聘約，係第二十二條最末一句中所述之聘約。

九. 償還職員所付之所得稅：分配賬上所載之支出數，共計九六九,六五五美元。審計委員會於提交一九四七年度賬目審核報告書時，曾在該報告書第七段中提請注意：一筆未清算之承付款額八〇,三二六美元轉入一九四八年度，留待該年度償還職員所付之所得稅，然在所有已知之負債項下並無關於此筆待償款額之詳細記錄。一九四八年年終，賬上一筆未清算之結餘四九,五七七美元，仍未加以調整，但此與任何已發生之債務並無關聯。根據本委員會之意見，為使以後此項事件不再發生起見，財務條例中應規定：未來之債務如無法予以精確估計時，則年度賬目中不應載有未清償之承付款額一項目；換言之，任何發生之債務應登入清償此項債務之年度之賬目內。

十. 與償還稅款問題相連者為大會決議案規定向前任職員償還所付所得稅之辦法，其償還之期間究至何時為止一問題。償還稅款辦法之明定宗旨為“獲得職員間待遇之平等”。請求償還稅款之職員幾盡為美國國民，而該國法律規定：所有退還款項均為應予課稅之收入。其中關係之數目頗巨，茲舉下列一例以明之。例如：職員一人於一九四七年脫離聯合國，彼於一九四八年請求退還其於一九四七年由聯合國薪給中所繳之所得稅，共得退還稅款八千美元左右。彼於一九四九年三月又其請求退還其由一九四八年退還稅款八千美元中所繳之所得稅，又得退還稅款二千二百美元左右。現在之問題為：該大會決議案之原意是否為聯合國職員解僱後，仍繼續向其退還稅款？

十一. 巴勒斯坦調解團：賬上所載調解團一九四八年度費用，為三，六一六，〇〇〇美元。祕書長財政狀況報告書對於該調解團之各項開支，曾予分類，其標題為“預算賬目之主要特徵”。在當地運輸費項下，計有包雇十二架飛機所支出之費用約合四五〇，〇〇〇美元；又購買飛機汽油費合八〇，〇〇〇美元。當地運輸費項下未將所包雇之其餘四架飛機之費用包括在內，因該年未收到發票，故無從記賬。在所包雇之十六架飛機中，九架為輕運輸機。根據記錄中所透露消息，此九架運輸機殊不合用。七架飛達出發地點，而其餘二架竟未飛離其原來根據地。包雇此項飛機之合同中雖有廢止合同須於三日前通知之條款，然延至二十五日後方始執行。五架飛機之註冊包價為五六，四六九美元，據本委員會所得消息，現正在磋商擬以五〇，〇〇〇美元左右清結此筆賬目。包雇飛機所需之費用既巨，而視察團有時又需有特種形式飛機以供應用，故本委員會認為以後應採取適當步驟，以免重蹈一九四八年之覆轍。

十二. 保險：一九四七年所用之保險費，約合五七，〇〇〇美元；一九四八年約合三一五，〇〇〇美元。就所保之火險而論，斯裴理廠聯合國所用部份建築及其中財產，共保八，五〇〇，〇〇〇美元；曼哈頓建築，保一，五〇〇，〇〇〇美元；日內瓦萬國宮及其中財產，保七五，〇〇〇，〇〇〇瑞士法郎，又日內瓦別墅五所，保二，〇〇〇，〇〇〇瑞士法郎。除所保之火險外，另保有各種其他保險。如在紐約及日內瓦兩地，均保有公共責任保險。所有因聯合國公務乘飛機出差之人員，另保有總乘坐飛機保險，年支保險費六，〇〇〇美元；各種運送中物品，亦保有總運送保險，年支保險費八，〇〇〇美元。年度終了，聯合國所持有之其他各項特種保險，另有下列數種：

為供職於巴爾幹、朝鮮、喀什米爾及印度尼西亞各視察團 祕書處職員所保之總意外保險，年保險費.....	每年\$10,000
為供職於巴爾幹、朝鮮、喀什米爾及印度尼西亞各視察團 祕書處職員所保之個人行李保險，年保險費.....	每年 \$8,000
為供職於巴勒斯坦調解團祕書處職員所保之總意外保險， 包括戰險在內，月保險費.....	每月\$20,000
為供職於巴勒斯坦調解團軍事觀察員所保之總意外保險， 包括戰險在內，月保險費.....	每月\$18,000
為巴勒斯坦用途所包雇 KLM 機飛行員所保之總意外保 險，包括戰險在內，月保險費.....	每月\$4,000

據本委員會所得消息，有若干項保險其取費現較相宜。除上述各種保險外，所有在紐約及日內瓦兩地之僱員，均得享受工作人員補償金制度下之權益。該年度為此筆費用所支出之款項，在一一〇，〇〇〇美元以上；此為所付三一五，〇〇〇美元保險費以外之額外費用。聯合國由保險費等項下所直接收入之款項尚不及一，〇〇〇美元，惟各保險公司已直接付給已故 Bernadotte 伯爵之保險金受益人一〇四，〇〇〇美元。工作人員補償金已向在巴勒斯坦死亡之警衛之遺孀開始給付，直至該遺孀再離時為止。委員會得悉：保險公司已擔承向前因途中遇事死亡之軍事觀察員二人之遺孀付賠償費，每一遺孀二五，〇〇〇美元，但尚未開始給付。另一方面，所付上述警衛之遺孀之二五，〇〇〇美元撫卹金以及法國軍事觀察員四人遺孀之同等撫卹金，均由經費項下撥給，因保險單中未保各該種死因。委員會又得悉：祕書處一委員會，近正在檢討各種保險政策。

十三. 出版物之銷售：銷售收入，約合一五〇，〇〇〇美元。與各“特約分銷處”所訂合同上均訂有半年結賬一次之規定，然至一九四九年三月，在訂有特約分銷合同之二十三家中，結清至一九四八年六月三十日止之半年內賬目者僅有十二家。其中二家所繳進之款數與其所售出之數量，在審核時尚未予以查對；一家所繳進之款數，多於分銷合同規定所須繳納之數目；另一家已將預料出售款項繳付，而關於實際出售數量之報告尚未寄到。在二十三家分銷處中，最大之分銷處為哥倫比亞大學出版社，全年由該分銷處所收進之應收賬款為九五，九〇〇美元。據本委員會所得消息，唯有哥倫比亞大學出版社及英國政府印刷局特撥一部分佣金為推銷之用，其餘各特約分銷處所得無幾，恐難採此辦法。又據本委員會所得消息，如聯合國果欲舉行大規模推銷運動，以推廣全世界銷路，此筆費用恐非有二五，〇〇〇美元不辦。

十四. 本委員會對數種出版品之售貨記錄加以審查。聯合國年鑑英文版之直接印製費用，全年為三四，〇〇〇美元，售貨所得為二五，〇〇〇美元。其法文版係由一獨立代理人監督發行，聯合國所負之義務在以一〇，〇〇〇美元代價購買一千部，並向該代理人供給紙張，總共費用約

在一六,〇〇〇美元左右。法文版之售貨賬至今尚未清結,然相信其銷路,遠不如其所預期者。人權年報英法文版之印刷費,共計二二,〇〇〇美元;迄一九四八年十二月三十一日止,該年報之售貨賬尚未清結。聯合國半月刊英、法及西班牙文版之印刷費,全年共計約合八五,〇〇〇美元,運寄費約合八,〇〇〇美元,售貨之實收金約合一六,〇〇〇美元。統計月報之印刷及運寄費,共計約合五〇,〇〇〇美元,售貨之實收金約合七,五〇〇美元。關於以上各種出版物之管理、校對及繙譯費用,並無統計數字。

十五. 本委員會深知此項出版物之主要目的並不在謀利,然在另一方面,此項出版物亦非與公共機關之常年“報告”相等。聯合國半月刊之英、法及西班牙文版全年共訂印一萬九千本嗣後又增至二萬一千五百本,而訂戶所訂之總數只有六千本。據傳播聯合國新聞之人員向本委員會聲稱:比較以上數字不能正確估計聯合國半月刊在完成其任務上之真實價值,彼等認為該半月刊之主要目的在向報館編輯員、作家、社論家等人供給最近而確鑿之情報。換言之,該半月刊之任務只為達成某種目的之手段;職是之故,該半月刊規定:出版日期之前三日為製版之“最後期限”,俾可於紐約、墨西哥城及日內瓦三地同時發售之。另一方面,彼等又認為:統計月報一類之出版物不妨依具有同等性質之刊物之營業辦法辦理,因工商界對之均有需要。

十六. 本委員會認為:上列各種刊物之出版事宜,似宜加以檢討,以決定為聯合國利益計,有無考慮變更政策及籌劃資金以助成本之可能。

十七. 會員國之會費:資產負債表附表壹所列一九四八年度會員國應繳未繳會費為六六五,三八四.八三美元。此筆應繳未繳會費至四月十五日審核告竣時,已減至四六一,五七七.二八美元,此由於本年來各國補繳所致。自本年一月一日至四月十五日各國補繳會費者計有:哥斯大黎加,一三,八七九美元;捷克斯拉夫,五,四一〇.五一美元;法蘭西,一二三,一六六美元;尼加拉瓜,七,二一一.〇四美元;敘利亞,四一,六三八美元及南斯拉夫,一二,五〇三美元。此外,哥斯大黎加又補繳一四,四二二美元,此為該會員國於一九四六及一九四七年度應繳未繳之會費餘數。

十八. 會員國賬戶:按照慣例,秘書處向會員國提供各種服務,而後由會員國償還秘書處所支出之費用;此中最大項目為向各會員國供應運輸便利。迄一九四八年十二月三十一日止,會員國所欠秘書處之款,約合一七五,〇〇〇美元。此筆款項大部分雖可記在“流動資產”項下然一年以上之發單仍未清結者不知凡幾,另有二筆款項已懸欠至兩年以上。根據審查過去賬目之經驗,似有採取一種較現行辦法為優之“隨付隨清”程序之必要。因所有欠賬愈“年深月久則免取熟習此項賬目發生經過之人員亦愈難。且秘書處既不能起訴,一旦會員國拒不付款,秘書處即永無追回希望。此外另有關於何種服務應由秘書處向會員國供應之問題。本委員會所以提出此問題之原因,因本問題惟有由大會頒佈條例以管制之,非秘書處之訓令所能為力。本委員會於此或須附帶提及:本委員會於檢查紀錄時,發現一非會員國政府——保加利亞約欠聯合國九,二〇〇美元,此賬已欠一年以上。

十九. 成功湖會所倉庫賬目:按照財務條例規定,主管人員應編製十二月三十一日庫中所存一切供應品之貯藏物品清單,提交審計委員會,以供審核。依該條例規定所提交之清單如下:

美元	美元
文具及辦公室用品.....	\$ 47,995.63
印刷及複寫紙張(包括印刷員現存計值二三,一〇四美元之紙張在內).....	79,494.32
維持及工程用品:
清潔材料.....	\$ 4,944.77
五金器材.....	3,750.26
油漆等.....	1,355.43
鉛管材料.....	6,179.60
電氣器材.....	13,811.88	30,041.94
照像器材.....	11,377.84
無線電及傳聲器材.....	12,082.47
警衛之徽章.....	7,000.00
雜項用品.....	6,646.53
\$194,638.73

二十. 本清單計算存貨價值之數量，已予抽查。所有各該物品價格、增加及補充亦經抽查。本委員會認為分類清單均經核對屬實，惟下列各種供應品不屬於倉庫管制制度下，故未列在以上之清單內。如：一. 為應各部特種需要所訂購而直接記入各該購置部賬上之供應品；二. 超過各部通常需要退回倉庫之剩餘供應品；三. 建築臨時會所剩餘未用之建築用品；四. 餐廳及大食堂留存備用之一切用具；五. 待調查委員會決定處置辦法前庫中所存之剩餘貯藏品；六. 可退還原主之油桶、滾筒及其他容器。上列各種供應品，似宜置於貯藏物品管制制度之下。

二十一. 成功湖會所之傢具及設備賬審計委員會前曾報告謂此類賬目之紀錄迄未編造完竣。目前情形仍如往昔，紀錄闕如。一九四九年一月一日成立一新制度，旨在對於價值及數量方面兼予記錄。從管制之觀點言之，本委員會殊懷疑對於此等項目保留一價值記錄究有何益可言。當務之急，莫過於建立久已延擱之數量管制制度，尤應管制(甲)照相機、打字機、提包、傳聲及灌音設備、機器房設備等項目，及(乙)運至會所以外地點使用之項目。

二十二. 日內瓦辦事處：該辦事處之賬目井井有條，本委員會對之無任何特殊意見須向大會提出。根據此次分在日內瓦及成功湖查賬之經驗，兩處賬目之聯絡上已較前大有進步。

二十三. 日內瓦辦事處財務員依財務條例規定，提出一貯藏物品清單，以示十二月三十一日庫中所存各種可使用之供應品。該清單如下：

美 元
紙張.....	\$116,196.04
印刷紙張及訂書之封面.....	13,261.86*
清潔材料.....	5,275.77
電燈泡.....	1,630.60
\$136,364.27

根據抽查結果，本委員會認為上列清單中所列數字正確無訛。

二十四. 該財務員復提出各種關於十二月三十一日日內瓦辦事處所看管之辦公室儀器、傢具及其他設備品之清單均經本委員會予以審核、抽查，認為正確無訛。

二十五. 國際法院：海牙所存之賬目業經審查，委員會認為正確無訛。僅有之意外費用為兩筆給付職員二人之惠給金，每人四，〇〇〇美元，係酬勞彼等於戰爭期間之勞績者。貯藏物品清單中表明現存物品計值六，四八一美元，該清單業已提交本委員會，並經本委員會予以抽查。

二十六. 會計制度：一九四九年一月十七日會計局與行政管理及預算局合併而成為一財務局，委員會希望因此項合併而能加強努力，使預算管制及會計制度更趨於簡易化。就上年十二月三十一日之情形而論，上年年終除實際支出款約合三四，〇〇〇，〇〇〇美元外，另有一筆未清算之承付款額，約合四，三五〇，〇〇〇美元，此實為不良之現象。惟上年在巴黎舉行之大會屆會及在巴勒斯坦方面之工作範圍，造成反常情形，此固吾人所應注意者。現預算及會計司已合而為一，理應易於估計各司及各用款部究需用何種會計程序，而後建立一較現行制度為優之制度，以適合聯合國組織之需要。吾人於此附帶說明：吾人認為現任預算及會計工作之職員具有一切必需之經驗學識以推行新制度，無另聘外界專家之必要。

二十七. 成功湖所存之賬目係由加拿大政府所派遣之官員予以審查者；所存歐洲之賬目，又係由本委員會委員瑞典代表予以審查者。秘書處及國際法院職員對於審計工作盡力襄助。凡屬有關之記錄、單據及文件均能隨時調閱，本委員會同人謹於此誌謝。

二十八. 國際兒童緊急救濟基金會：此基金會之賬項已在本委員會委員哥倫比亞代表監督下，由各職員審查。按照大會決議案五十七(一)之規定，該審核報告書將經由秘書長轉呈基金會執行委員會。

(簽署) 主席 Watson SELLAR (加拿大)

Antonio ORDOÑEZ CEBALLOS (哥倫比亞)

Uno BRUNSKOG (瑞典)

一九四九年四月二十七日

聯合國出版物經售處

- 阿根廷**
Editorial Sudamericana S.A.
Alsina 500
Buenos Aires
- 澳大利亞**
H. A. Goddard Pty. Ltd.
255a George Street
Sydney, N.S.W.
- 比利時**
Agence et Messageries de la
Presse S. A.
14-22 rue du Persil
Bruxelles
- 玻利維亞**
Librería Científica y Literaria
Avenida 16 de Julio 216
Casilla 972
La Paz
- 加拿大**
The Ryerson Press
299 Queen Street West
Toronto
- 智利**
Edmundo Pizarro
Merced 846
Santiago
- 中國**
上海 河南路二一一號
商務印書館
- 哥倫比亞**
Librería Latina Ltda.
Apartado Aéreo 4011
Bogotá
- 哥斯大黎加**
Trejos Hermanos
Apartado 1313
San José
- 古巴**
La Casa Belga
René de Smedt
O'Reilly 455
La Habana
- 捷克斯拉夫**
F. Topic
Narodni Trida 9
Praha 1
- 丹麥**
Einar Munksgaard
Nørregade 6
København
- 多明尼加共和國**
Librería Dominicana
Calle Mercedes No. 49
Apartado 656
Ciudad Trujillo
- 厄瓜多**
Muñoz Hermanos y Cía.
Nueve de Octubre 703
Casilla 10-24
Guayaquil
- 埃及**
Librairie "La Renaissance
d'Egypte"
9 Sh. Adly Pasha
Caire
- 阿比西尼亞**
Agence éthiopienne de publicité
P. O. Box 8
Addis-Abeba
- 芬蘭**
Akateeminen Kirjakauppa
2, Keskauskatu
Helsinki
- 法國**
Editions A. Pedone
13, rue Soufflot
Paris, V^e
- 希臘**
"Eleftheroudakis
Librairie internationale
Place de la Constitution
Athènes
- 瓜地馬拉**
José Goubaud
Goubaud & Cía. Ltda., Sucesor
5a. Av. Sur No. 6 y 9a. C.P.
Guatemala
- 海地**
Max Bouchereau
Librairie "A la Caravelle"
Boîte Postale 111-B
Port-au-Prince
- 冰島**
Bokaverzlun Sigfusar Eymund-
sonnar
Austurstreti 18
Reykjavik
- 印度**
Oxford Book & Stationery Co.
Scindia House
New Delhi
- 伊朗**
Bangahe Piaderow
731 Shah Ayenue
Téhéran
- 伊拉克**
Mackenzie & Mackenzie
The Bookshop
Baghdad
- 黎巴嫩**
Librairie universelle
Beirut
- 盧森堡**
Librairie J. Schummer
Place Guillaume
Luxembourg
- 荷蘭**
N. V. Martinus Nijhoff
Lange Voorhout 9
's-Gravenhage
- 紐西蘭**
Gordon & Gotch Ltd.
Waring Taylor Street
Wellington
United Nations Association
of New Zealand
P. O. 1011, G. P. O.
Wellington
- 尼加拉瓜**
Ramiro Ramírez V.
Agencia de Publicaciones
Managua, D. N.
- 挪威**
Johan Grundt Tanum Forlag
Kr. Augustgt. 7A
Oslo
- 祕魯**
Librería internacional del
Peru, S. A.
Casilla 1417
Lima
- 菲律賓**
D. P. Pérez Co.
132 Riverside
San Juan, Rizal
- 波蘭**
Spoldzielna Wydawnicza
"Czytelnik"
38 Poznanska
Warszawa
- 瑞典**
A.-B. C. E. Fritzes Kungl.
Hofbokhandel
Fredsgatan 2
Stockholm
- 瑞士**
Librairie Payot S. A.
Lausanne, Genève, Vevey,
Montreux,
Neuchâtel, Berne, Basel
Hans Raunhardt
Kirchgasse 17
Zurich 1
- 敘利亞**
Librairie universelle
Damas
- 土耳其**
Librairie Hachette
469 Istiklal Caddesi
Beyoglu-Istanbul
- 南非聯邦**
Central News Agency Ltd.
Commissioner & Rissik Streets
Johannesburg and at Capetown
and Durban
- 英國**
H. M. Stationery Office
P. O. Box 569
London, S. E. 1
and at H. M. S. O. Shops in
London, Birmingham, Edin-
burgh, Manchester, Cardiff,
Belfast and Bristol
- 美國**
International Documents
Service
Columbia University Press
2960 Broadway
New York 27, N. Y.
- 烏拉圭**
Oficina de Representación de
Editoriales
Av. 18 de Julio 1333 Esc. 1
Montevideo
- 委內瑞拉**
Escitoría Pérez Machado
Conde a Piñango 11
Caracas
- 南斯拉夫**
Drzavno Preduzece
Jugoslovenska Knjiga
Moskovska Ul. 36
Beograd

[49C1]